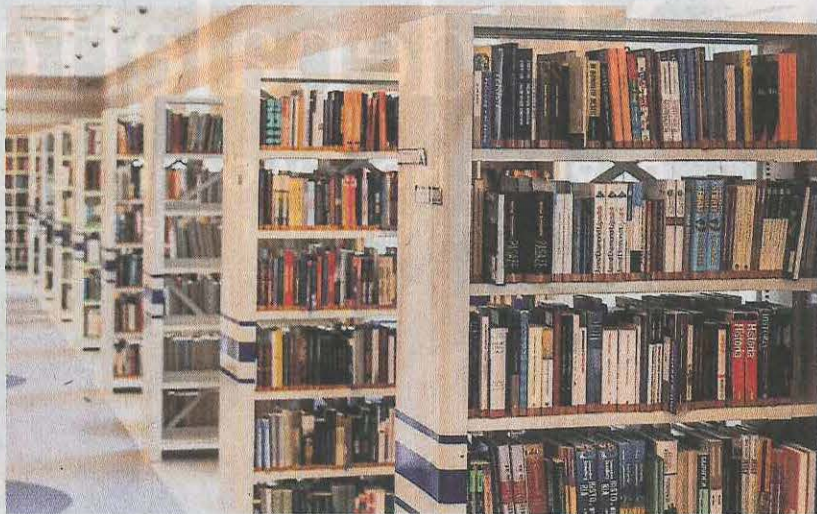


# In eine andere Welt eintauchen

## BIBLIOTHEKEN Lesestoff und Aktivitäten rund ums Buch

Freunde des gedruckten Wortes besuchen auch heute, in Zeiten des Internets und der E-Books, gerne noch Bibliotheken, stöbern dort nach Bestsellern oder Klassikern. Der Vorteil der Luxemburger Bibliotheken ist, dass man hier nicht nur eine große Auswahl an Luxemburgensia findet, sondern Bücher in ganz vielen verschiedenen Sprachen, die zudem in sehr gutem Zustand sind.

Geschmäcker sind bekanntlich verschieden, doch so unterschiedlich wie die Menschen ist auch das Angebot an Lektüre – von Shakespeare und Siegfried Lenz über Harry Potter bis hin zu Fifty Shades of Grey. Dank Science Fiction und Fantasy kann der Leser in unbekannte Welten eintauchen, in Vergangenheit oder Zukunft reisen und Unvorstellbares erleben. Doch auch wer lieber in der Realität verweilt, bleibt nicht außen vor – auch mit Sachbüchern, (Auto)Biografien, Zeitschriften, Ratgebern und Fachbüchern können Bibliothe-



ken dienen. Hier kann man ebenfalls Neues erleben, an andere Orte reisen oder sich die Geschichte zur Gegenwart machen.

Es ist wichtig, Kindern schon früh die Lust am Lesen mitzugeben, das passiert in erster Linie im Elternhaus. Am besten geht das am Anfang durch Vorlesen. So haben die Aller kleinsten schon großen Spaß an lustigen oder spannenden Geschichten. Hierbei sollte man für altersgerechte Lektüre zu sorgen, damit

den Kindern die Freude am Lesen nicht sofort wieder vergeht. In dieser Hinsicht bieten die Luxemburger Bibliotheken eine Menge Lesestoff und Aktivitäten speziell für kleine Leser.

### Lesen leicht gemacht

Das Schöne ist: lesen kann man überall – zuhause, im Bus, Zug, Wartezimmer oder Park. Egal, wo man sich gerade befindet,

man reist mit einem Buch eh immer in eine andere Welt.

Obwohl das E-Book dem klassischen Wälzer heute Konkurrenz macht – der Aktivität Lesen schadet das nicht. Dasselbe gilt auch für Zeitungen und Zeitschriften: Der eine bevorzugt vielleicht das praktische elektronische Format, während der andere weiterhin lieber durch die Papierausgabe blättert. Beides wird jedoch *gelesen*, also tun die neuen digitalen Medien der Lektüre keinen Abbruch. Und wer Geschichten liebt, sich aber partout nicht mit dem Lesen anfreunden kann, der greift heute auf Audiobücher zurück.

Auch hier haben die Bibliotheken sich dem Fortschritt angepasst und haben heute weit mehr als nur Bücher im Angebot – Filme, Audiodateien, Zeitschriften uvm. Dennoch ist das Angebot an Büchern weiterhin groß, und ein Besuch lohnt in jedem Fall.

Das Fachpersonal – vielleicht selbst begeisterte Leser – kennt sich aus, kann zu Genres oder altersgemäßer Lektüre beraten und entsprechende Werke empfehlen.

### Lesen fördern

Hierzulande gibt es viele Bibliotheken und Einrichtungen, die Literatur und Lektüre aller Altersgruppen fördern, mit ganz unterschiedlichen Dienstleistungen.

#### CNL

Das Centre national de la Littérature ist eine wissenschaftliche Einrichtung, die sich auf Recherche, aber auch auf soziokulturelle Veranstaltungen rund um Bücher und Lektüre spezialisiert hat.

[www.cnl.public.lu](http://www.cnl.public.lu)

#### Bicher3

Hierbei handelt es sich um eine solidarische Bibliothek verschiedener CIGLs (Centres d'initiative et de gestion locaux), die den Austausch von Büchern unter den Einwohnern fördern möchte, Aktivitäten zum Thema Lesen und Schreiben organisiert und auch einen Lieferservice anbietet – speziell für Menschen mit eingeschränkter Mobilität bringt die Bibliothek die Bücher direkt nach Hause.

[www.bicher3.lu](http://www.bicher3.lu)

#### Bicherbus

Diese Bibliothek auf Rädern besteht seit 1982, wurde im Laufe der Jahre stetig verbessert und durch ein kreatives und motiviertes Team neu gestaltet. In einem Rhythmus von drei Wochen besucht der Bus 100 Ortschaften quer durch Luxemburg.

[www.bicherbus.lu](http://www.bicherbus.lu)

#### Tuffi

Die Abteilung der Cité-Bibliothek ist speziell für Kinder und Jugendliche gedacht. Hier können die jungen Leser Bücher, Audiobücher und Filme ausleihen und in den verschiedenen Abteilungen der Bibliothek – u.a. Erstleser, englische Bücher, Comics, Mangas oder Jugendcorner – stöbern.

[www.tuffi.lu](http://www.tuffi.lu)

**cité bibliothèque** ouvert: mardi-vendredi de 10 à 19 hrs  
samedi de 10 à 18 hrs.

La Cité Bibliothèque propose des livres, livres audio, DVD et périodiques en quatre langues (luxembourgeois, allemand, français et anglais) aux jeunes et adultes. L'inscription et le prêt de documents sont gratuits.  
12 postes d'accès Internet sont à disposition des utilisateurs inscrits.  
La bibliothèque organise régulièrement des animations pour adultes et enfants.

Cité Bibliothèque  
3, rue Genistre  
L-1623 Luxembourg  
Tél. 4796 2732  
bibliotheque@vdl.lu  
www.bimu.lu et www.tuffi.lu

Centre d'Initiative et de Gestion Locale  
Pétange ASBL

**Le Bicher3**

La bibliothèque solidaire en réseau des CIGL Pétange, Hesperange et Esch favorise la circulation des livres et facilite le partage des savoirs à travers des activités régulières de lecture et d'écriture.  
Cette bibliothèque est alimentée par des prêts de livres de lecteurs. Le réseau Bicher3 partage et gère un catalogue de livres en commun. Le choix des ouvrages peut se faire sur le site Internet: [www.bicher3.lu](http://www.bicher3.lu)

Les services de proximité des CIGL peuvent apporter les livres aux domiciles des personnes à mobilité réduite.

**BIBLIOTHÈQUE PUBLIQUE RÉGIONALE DE DUDELANGE**

Plus de 28.000 titres à emprunter  
Plusieurs salles de lecture

Grande variété de lecture pour adultes et enfants

Livres en allemand, français, luxembourgeois, anglais, italien, portugais et espagnol

4 postes internet  
Consultation du catalogue sur [bibnet.lu](http://bibnet.lu) et [a-z.lu](http://a-z.lu)

Inscription gratuite

**Heures d'ouverture:**  
Lundi fermé  
Mardi 09:00-11:30 et 14:00-18:00  
Mercredi 14:00-17:00  
Jeudi 09:00-11:30 et 14:00-18:00  
Vendredi 13:00-17:00  
Samedi 09:00-11:30 et 14:00-17:00

**Adresse:**  
24 rue du Commerce, L-3450 Dudelange  
Tél. 516121-250  
E-mail: [bibliotheque@dudelage.lu](mailto:bibliotheque@dudelage.lu)

[WWW.BIBLIODUDELANGE.LU](http://WWW.BIBLIODUDELANGE.LU)

ECH HUNN DEN TÄTER ENTLARVT!

TREFFPUNKT BIBLIOTHEK  
50.000 médias vous attendent.

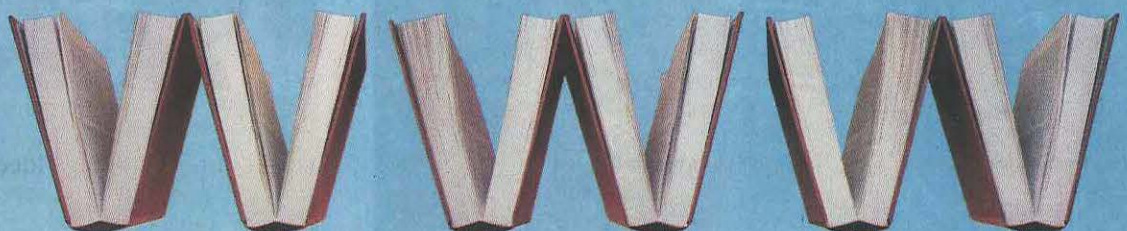
**ESCH**  
www.esch.lu

26, rue Emile Mayrisch  
L-4240 Esch-sur-Alzette  
e-mail: [bibliotheque@villeesch.lu](mailto:bibliotheque@villeesch.lu)

**B**  
Escher Bibliothek  
BUCHS - ARTS - MULTIMEDIA

**B** Bibliothèque nationale de Luxembourg

[www.bnl.lu](http://www.bnl.lu) [www.a-z.lu](http://www.a-z.lu)



**1** Centre national de turarchiv.lu

LUXEMBOURG UND DER ERSTE WELTKRIEG

Bis zum 18. September 2015  
im Literaturarchiv in Mersch